

Componentes de Automoción
Fagor Ederlan, S. Coop

ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Proveedor / Supplier	
Código: Code :	91000014
Dirección: Address :	Polígono Kataide
Población: City :	Mondragon 20500
País Country :	España

Nº albarán :	80594835	Fecha rec :	2000
Del/Note Nb :		Rec date :	
Fecha Exp :	07.12.2023		
Del. Date :			
Transportista/Carrier		Transport number:348374	
Fazda social :	LKW WALTER Internationale		
Short name :			
Martfoula	1701JBT		
Plate Nb :			
Remolque	HROB2100		
Remoc.plate :			
Unidad transporte: : Transp. ind.p. carr.			
Del Unit. :			

Destino / To

Cliente : Magna PT S.p.A.
Customer :
Dirección :
Del.address: Via dei Ciclamini, 4

Planta :
Center :

Puerta de descarga:
Unloading point :
Puesto de consumo : 14249

Modugno Bari 70026
Italia

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad		Unidad	Embalaje		Bultos	Etiqueta	Cant/Bul	Nº Pedido	Obs.
		Envoyada	Delivered		Recibida	Reference					
M0143319	C MECANISMOS 251063000	450		PZA	TBA-501494	018	22656078/22669387	25	550004700901		
18035650h SOV150557 KUEHN+MAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 450 Quantità effettiva: 450 Tipo Imballaggio: 19 Quantità Imballi: 13/1223 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SÌ ☐ NO Data controllo: 13/12/23 Firma: <i>[Signature]</i>											
Peso netto total : 3.605,850		Peso bruto total : 5.008,050		Nº total de palets o contenedores: 018							

Observaciones:
Comments :

☐ A RELLENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

Proveedor / Supplier	Cartridge / Assigned	Almacen / Warehouse	Transportista / Carrier
SIGNED BY ROMAN  Fagor Ederlan S. Coop.	MARTICORIENA		

1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) Eduard Kopp E. Torres de Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) 015 25 20025793			6 Transportista (nombre, domicilio, país, otras referencias) Transporteur (nom, adresse, pays, autres références) Carrier (name, address, country, other references) INTEGRACIONES LOGÍSTICAS SOLVER, S.L. B-25748021 25005 LLEIDA integracioneslogisticas@gmail.com		
2 Destinatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) Mogon PT S.p.A. Via dei Gialli, 14 Modugno Bari (Italy)			7 Transportistas sucesivos / Transporteurs successifs / Successive carriers Nombre / Nom / Name Domicilio / Adresse / Address País / Pays / Country Recibo y aceptación / Reçu et acceptation / Receipt and Acceptance Fecha / Date Firma / Signature		
3 Carga de la mercancía / Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods: Lugar / Lieu / Place País / Pays / Country Fecha / Date Hora de llegada / Heure d'arrivée / Time of arrival Hora de salida / Heure de départ / Time of departure ARRASATE C. S. 1000 7/12/23			8 Reservas y observaciones del transportista al momento de toma en carga de la mercancía Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise Carrier's reservations and observations on taking over of goods 1701 JB1 1100 P. 2100 8300 P. 1100 P. 2100		
4 Entrega de la mercancía / Livraison de la marchandise / Delivery of the goods: Lugar / Lieu / Place País / Pays / Country Horario de apertura de las instalaciones / Heure d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours Modugno Bari Italy			9 Documentos entregados al transportista por el remitente Documents remis au transporteur par l'expéditeur Documents handed to the carrier by the sender		
10 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos		11 Número de bultos Nombre des colis Number of packages	12 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	13 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	14 Peso bruto, Kg. Poids brut, Kg. Gross weight in Kg.
15 Volumen, m. ³ Cubage m. ³ Volume in m. ³		27 (un - - - - -) 12000 Act 7651			
Número N.U. Numéro NU UN Number		Nombre: ver casilla 13 Nom voir 13 Name see 13		Número de etiqueta Numéro d'étiquette Label Number	Grupo de embalaje Groupe d'emballage Packing Group
16 Otros acuerdos entre el remitente y el transportista Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur Special agreements between the sender and the carrier			17 A pagar por A payer par To be paid by: Precio del transporte Prix de transport Carriage charges Gastos accesorios Frais accessoires Supplementary charges Derechos de aduana Droits de douane Customs duties Otros gastos Autre frais Other charges		
18 Otras indicaciones útiles Autres indications utiles Other useful particulars			19 Entrega contra reembolso Remboursement Cash on delivery		
20 Este transporte queda sometido, pese a cualquier cláusula contraria, al Convenio regulador del Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for International Carriage of Goods by Road (CMR)					
21 Establecido en Etablie à Established in ARRASATE			22 el día le on 7/12/23		
22 FIRMADO POR ROMAN MARTICORENA SIGNÉ PAR ROMAN MARTICORENA R. M. Fagor Ederlan S. Coop.			23 ES225MT INTEGRACIONES LOGÍSTICAS SOLVER, S.L. B-25748021 25005 LLEIDA integracioneslogisticas@gmail.com		
Firma o sello del remitente Signature ou timbre de l'expéditeur Signature or stamp of the sender			Firma o sello del transportista Signature ou timbre du transporteur Signature or stamp of the carrier		
24 Mercancías recibidas / Goods received KUEHNLE + WAGEL S.r.l. Via dei Gialli, 14 - 70135 Modugno (BA) 13 DIC 2023 "Ricevuto con riserva di verifica quantità e quantità"					
Parte no contractual reservada al transportista / Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non contractual part reserved for the carrier					